

ENGLISH

Presentations:

1 syringe with 2 g and 5 tips.

Indication:

Tinted Max Seal is a light-cured dental sealant used on pits and fissures of primary and permanent posterior teeth and complex anatomy in preventing caries.

Composition:

Bis-GMA, UDMA, HDDMA, sodium fluoride, calcium fluoride, BHT, camphorquinone, co-initiators and colloidal silicon dioxide.

How to use:

1. Check for the presence of occlusal contacts in the regions of pits and fissures. **2.** Perform absolute or relative isolation, ensuring there is no fluid contamination of the enamel to be treated. **3.** Perform the acid conditioning with 37% phosphoric acid (Maquira Acid Gel), for 30 seconds. Wash with plenty of water and then dry the surface. **4.** The conditioning site will be opaque and whitish. In case of contamination by fluids repeat the acid conditioning procedure. **5.** Apply the sealant to the pits and fissures, preserving the sites of occlusal contact. **6.** Light cure the region for 20 seconds. Light curing with power above 400 mW/cm² is recommended. Less powerful equipment will need more time for curing. **7.** Recheck the occlusal contacts.

Precautions:

Periodically verify the integrity of the material. If the material is totally removed, proceed as with the first application. If part of the material is removed, check the adhesion with an explorer on the remaining material, clean the site, perform acid etching, and apply the sealant only to the uncovered area.

Precautions:

For exclusive use by dentists;
Close the syringe immediately after use;
Products such as eugenol or clove oil inhibit polymerization;
Do not use the product if the validity has expired;
Keep out of reach of children;
Use safety goggles when handling the photopolymerizer.






Transport and Storage:

Always maintain the packaging well closed straight after use. It is advisable to store the product in a dry place, protected from the light and at temperatures between 5 and 30 °C. Do not store near products with an eugenol base.

maquira

**MAX SEAL
MATIZADO**

Simbologia | Symbology | Simbología

	Consultar as informações de segurança, perigos e precauções. Consultar las informaciones de seguridad, peligros y precauciones. Consult the safety, danger and precautions information.
	Mantener seco Mantener seco Keep dry
	Mantener ao abrigo do sol Mantener al abrigo del sol Keep sheltered from sunlight
	Ler as instruções de uso Leer las instrucciones de uso Read the instructions of use
	Papel reciclável Recyclable paper Papier reciclabl

 Fabricado por / Manufactured by:
MAQUIRA INDUSTRIA DE PRODUTOS
ODONTOLÓGICOS S.A.
CNPJ: 05.823.205/0001-90
Av. Melvim Jones, 773
Parque Industrial Bandeirantes
87070 030 Maringá - PR

Farm. Responsável
Responsible Pharm
Responsable Farm.:
Kellen Dib de Campos
CRF/PR 15.807

Registro ANVISA nº: 80322400087
Data de Revisão | Rev. Date
Fecha de rev.: 06/03/2020 rev.03

SAP 
SISTEMA DE ATENDIMENTO
AO PROFISSIONAL
0800 726 5848

PORTUGUÊS

Apresentações:

1 seringa com 2 g e 5 ponteiros.

Indicação:

Max Seal Matizado é um selante odontológico fotopolimerizável utilizado em fóssulas e fissuras de dentes posteriores decíduos e permanentes e de anatomia complexa na prevenção da cárie.

Composição:

Bis-GMA, UDMA, HDDMA, fluoreto de sódio, fluoreto de cálcio, BHT, canforquinona, co-iniciadores e dióxido de silício coloidal.

Modo de uso:

1. Verifique a presença de contatos oclusais nas regiões de fóssulas e fissuras. **2.** Faça o isolamento absoluto ou relativo garantindo a não contaminação por fluidos do esmalte a ser tratado. **3.** Faça o condicionamento ácido com ácido fosfórico a 37% (Acido Gel Maquira), por 30 segundos. Lave com bastante água e depois seque a superfície. **4.** O local condicionado estará esbranquiçado e opaco. Caso ocorra contaminação por fluidos repita o procedimento do condicionamento ácido. **5.** Aplique o selante nas fóssulas e fissuras, preservando os locais de contato oclusal. **6.** Fotopolimerize a região por 20 segundos. Indica-se fotopolimerizador com potência acima de 400 mW/cm². Equipamentos inferiores necessitarão de mais tempo para fotopolimerização. **7.** Verifique novamente os contatos oclusais.

Cuidados:

Verificar periodicamente a integridade do material. Caso o material esteja totalmente removido, proceder como a primeira aplicação. Se parte do material estiver removida, verifique a adesividade com uma sonda exploradora no material remanescente, faça a limpeza do local, o condicionamento ácido, e aplicar o selante somente na área descoberta.

Precauções:

Uso exclusivo do cirurgião dentista;
Fechar a seringa imediatamente após o uso;
Produtos como o eugenol ou óleo de cravo inibem a polimerização;
Não utilizar o produto com o prazo de validade vencido;
Manter longe do alcance das crianças;
Utilizar óculos de proteção ao manusear o fotopolimerizador.

Condições de Armazenamento e Transporte:

Mantenha a embalagem sempre fechada logo após o uso. Recomenda-se armazenar o produto em local seco, protegido da luz e em temperaturas entre 5 a 30 °C. Não armazene perto de produtos a base de eugenol.

ESPAÑOL

Presentación:

1 jeringa con 2 g y 5 punteras.

Indicación:

Max Seal Matizado es un sellador dental fotopolimerizable utilizado en fosas y fisuras de dientes posteriores deciduos y permanentes y de anatomía compleja en la prevención de la carie.

Composición:

Bis-GMA, UDMA, HDDMA, fluoruro de sodio, fluoruro de calcio, BHT, canforquinona, coiniadores y dióxido de silicio coloidal.

Modo de uso:

1. Verifique la presencia de contactos oclusales en las regiones de fosas y fisuras. **2.** Realice el aislamiento absoluto o relativo garantizando la no contaminación por fluidos del esmalte que se va a tratar. **3.** Realice el acondicionamiento ácido con ácido fosfórico a 37% (Acido Gel Maquira), durante 30 segundos. Lave con bastante agua y después seque la superficie. **4.** El local acondicionado estará blanqueado y opaco. Si se produce una contaminación por fluidos, repita el procedimiento del acondicionamiento ácido. **5.** Aplique el sellador en las fosas y fisuras, conservando los locales de contacto oclusal. **6.** Fotopolimerice la región durante 20 segundos. Se indica fotopolimerizador con una potencia por encima de los 400 mW/cm². Equipos inferiores necesitarán más tiempo para la fotopolimerización. **7.** Verifique de nuevo los contactos oclusales.

Cuidados:

Verificar periódicamente la integridad del material. Si el material está totalmente retirado, proceder como la primera aplicación. Si parte del material está retirado, verifique la adhesividad con una sonda exploradora en el material restante, realice la limpieza del local, el acondicionamiento ácido, y aplique el sellador solo en el área descubierta.

Precauciones:

Uso exclusivo del cirujano dentista;
Cerrar la jeringa inmediatamente después de su uso;
Productos como el eugenol o el aceite de clavo inhiben la polimerización;
No utilizar el producto con el plazo de validez vencido;
Mantener lejos del alcance de niños;
Utilizar gafas de protección al manejar el fotopolimerizador.

Condiciones de Almacenamiento y Transporte:

Mantenga el embalaje siempre cerrado después de su uso. Recomendase guardar el producto en un lugar seco, protegido de la luz solar y a temperaturas entre 5 y 30 °C. No guarde cerca de productos a base de eugenol.